



Βρυξέλλες, 6 Οκτωβρίου 2026
(OR. en)

13518/26

Διοργανικός φάκελος:
2026/0221(NLE)

ACP 86
WTO 103
RELEX 1223
COAFR 292

ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΕΣ ΚΑΙ ΑΛΛΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ

Θέμα:	ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ για τη θέση που θα πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης στο πλαίσιο της επιτροπής εμπορίου και ανάπτυξης που συστάθηκε με τη συμφωνία οικονομικής εταιρικής σχέσης μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της, αφενός, και των κρατών ΣΟΕΣ της ΚΑΜΑ, αφετέρου, σχετικά με την αντικατάσταση του καταλόγου διαιτητών
-------	--

ΑΠΟΦΑΣΗ (ΕΕ) 2026/... ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

της ...

**για τη θέση που θα πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης
στο πλαίσιο της επιτροπής εμπορίου και ανάπτυξης
που συστάθηκε με τη συμφωνία οικονομικής εταιρικής σχέσης
μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της, αφενός,
και των κρατών ΣΟΕΣ της ΚΑΜΑ, αφετέρου,
σχετικά με την αντικατάσταση του καταλόγου διαιτητών**

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης και ιδίως το άρθρο 207
παράγραφος 4, σε συνδυασμό με το άρθρο 218 παράγραφος 9,

Έχοντας υπόψη την πρόταση της Ευρωπαϊκής Επιτροπής,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Η συμφωνία οικονομικής εταιρικής σχέσης μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της, αφενός, και των κρατών ΣΟΕΣ της ΚΑΜΑ, αφετέρου¹ («συμφωνία») υπογράφηκε από την Ένωση δυνάμει της απόφασης (ΕΕ) 2016/1623 του Συμβουλίου². Η συμφωνία εφαρμόζεται προσωρινά μεταξύ της Ένωσης, αφενός, και της Μποτσουάνας, του Εσουατίνι, του Λεσότο, της Ναμίμπιας και της Νότιας Αφρικής, αφετέρου, από τις 10 Οκτωβρίου 2016 και μεταξύ της Ένωσης και της Μοζαμβίκης από τις 4 Φεβρουαρίου 2018.
- (2) Δυνάμει του άρθρου 94 παράγραφος 1 της συμφωνίας, η επιτροπή εμπορίου και ανάπτυξης που προβλέπεται στο άρθρο 103 της συμφωνίας οφείλει να καταρτίσει κατάλογο 21 προσώπων που είναι πρόθυμα και ικανά να ασκήσουν καθήκοντα διαιτητή («κατάλογος διαιτητών»). Με την απόφαση αριθ. 1/2019 της 18ης Φεβρουαρίου 2019³, η επιτροπή εμπορίου και ανάπτυξης κατάρτισε τον κατάλογο διαιτητών.
- (3) Για να εξασφαλιστεί η ορθή λειτουργία του μηχανισμού επίλυσης διαφορών που προβλέπεται στο μέρος III της συμφωνίας και για να διατηρηθεί ο ελάχιστος αριθμός διαθέσιμων διαιτητών, η επιτροπή εμπορίου και ανάπτυξης θα πρέπει να αντικαταστήσει τον κατάλογο διαιτητών.

¹ ΕΕ L 250 της 16.9.2016, σ. 3, ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_international/2016/1623/oj.

² Απόφαση (ΕΕ) 2016/1623 του Συμβουλίου, της 1ης Ιουνίου 2016, σχετικά με την, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, υπογραφή και την προσωρινή εφαρμογή της συμφωνίας οικονομικής εταιρικής σχέσης μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της, αφενός, και των κρατών ΣΟΕΣ της ΚΑΜΑ, αφετέρου (ΕΕ L 250 της 16.9.2016, σ. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2016/1623/oj>).

³ Απόφαση αριθ. 1/2019 της επιτροπής εμπορίου και ανάπτυξης, που συστάθηκε με τη συμφωνία οικονομικής εταιρικής σχέσης μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της, αφενός, και των κρατών ΣΟΕΣ της ΚΑΜΑ, αφετέρου, της 18ης Φεβρουαρίου 2019, σχετικά με την κατάρτιση καταλόγου διαιτητών (ΕΕ L 70 της 12.3.2019, σ. 33, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2019/391/oj>).

- (4) Εάν εκδοθεί, η απόφαση της επιτροπής εμπορίου και ανάπτυξης θα παραγάγει έννομα αποτελέσματα για την Ένωση.
- (5) Ενδείκνυται, επομένως, να καθοριστεί η θέση που θα πρέπει να ληφθεί στο πλαίσιο της επιτροπής εμπορίου και ανάπτυξης σχετικά με την αντικατάσταση του καταλόγου διαιτητών,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

Άρθρο 1

Η θέση που πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ένωσης στο πλαίσιο της επιτροπής εμπορίου και ανάπτυξης που συστάθηκε με τη συμφωνία οικονομικής εταιρικής σχέσης μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της, αφενός, και των κρατών ΣΟΕΣ της ΚΑΜΑ, αφετέρου σχετικά με την αντικατάσταση του καταλόγου διαιτητών βασίζεται στο σχέδιο απόφασης της επιτροπής εμπορίου και ανάπτυξης το οποίο επισυνάπτεται στην παρούσα απόφαση.

Άρθρο 2

Η παρούσα απόφαση αρχίζει να ισχύει την ημερομηνία της έκδοσής της.

..., ...

Για το Συμβούλιο

Ο/Η Πρόεδρος
